Porównanie tłumaczeń Hebrajczyków 10:8

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Powyżej mówiąc że ofiary i daru i całopaleń i za grzechy nie chciałeś ani znalazłeś upodobania które według Prawa są przynoszone |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Najpierw mówiąc: ofiary ani daru i: całopaleń\* ani (ofiar) za grzech nie chciałeś ani nie upodobałeś sobie – te (zaś) składane są zgodnie z Prawem –[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Wyżej mówiąc, że: Ofiar, i darów, i całopaleń i za grzechy nie zechciałeś ani znalazłeś upodobanie, które według Prawa są przynoszone\*, [[2]](#footnote-3)2) |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Powyżej mówiąc że ofiary i daru i całopaleń i za grzechy nie chciałeś ani znalazłeś upodobania które według Prawa są przynoszone |

1. 1) <x>230 40:7</x>; <x>290 1:11</x>; <x>350 6:6</x>; <x>470 12:7</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Sens: są składane. [↑](#footnote-ref-3)